

# زمن المضارع من الفعل الثلاثي المجرد صياغة وتحليل دراسة سامية مقارنة

م.م. حيدر حسن عبيد  
م.م. بلال خاشع عبد الفتاح

يتناول بحثنا الموسوم ( زمن المضارع من الفعل الثلاثي المجرد صياغة وتحليل ، دراسة سامية مقارنة ) دراسة العلاقة بين الأفعال الثلاثية المجردة وتصريفها في زمن المضارع وكيفية تغيير الحركات من لغه إلى أخرى والإضافات التي تطرأ على تلك اللغات التي تعود إلى اصل مشترك واحد وبالخصوص في اللغات ( العربية ، العبرية ، السريانية ، المندائية والاكديه ) لما بين هذه اللغات من ارتباط وتقرب لأنها تعود إلى فصيله لغويه واحده ذات جذور مشتركه ، فقد تطرقنا في بدايه البحث إلى زمن الضارع من خلال ادراج جدول يضم تصرف الفعل الثلاثي المجرد والذي استندنا فيه على الباب الاول أي باب (نصر- ينصر) الذي يكون مفتوح العين في الماضي ومضموم العين في المضارع بحيث يضم ذلك الجدول تفصيلاً لتصريف الفعل الثلاثي المجرد في زمن المضارع (imperfect) أو ما يسمى بتصريف السوابق أو الصدور (prefix) بشكل مقارن ومن ثم التحدث وبشكل تفصيلي عن طبيعة التغيير الحاصل في الحركات الخاصه بصيغ الاشخاص من حيث الصياغه وتحليل تلك التغيرات الحاصله بين تلك اللغات .

ان صيغه أو زمن الفعل المضارع موجود في كل تلك اللغات وبالاخص في هذا الباب الا انه تختلف تلك الصياغه من حيث البناء وشكل الحركه من لغه إلى أخرى حيث يعتمد زمن المضارع في اللغات الساميه على ظهور المقاطع التي تزاد على اوله على العكس من صياغه زمن الماضي الذي تزاد فيه المقاطع في اخره وتسمى بالكواسع (suffix) وتلك المقاطع التي تزاد على اول الفعل هي حروف المضارعه وتسمى حروف (أنيت) وهي (ا، ن، ي، ت) فكل حرف من هذه الحروف

يختص بشخص أو مجموعه اشخاص و نقصد بالاشخاص هو التقسيم المتعارف عليه بصيغ التكلم والخطاب والغياب سواء كان مفرداً أم جمعاً مذكراً أم مؤنثاً .

تختلف طرقه اسناد تلك الحروف إلى الاشخاص من لغه إلى اخرى فالاصل في حرف المضارعه المسند إلى شخص المتكلم المفرد في تلك اللغات هو حرف الالف ما عدا اللغة المندائيه التي يحل فيها حرف العين (ع) محل حرف الالف ويلفظ كصوت (اي) في العربيه وتكون الالف المسنده إلى شخص المتكلم محركه بحركه الفتح في اللغتين العربيه و الاكديه بينما في اللغات العربيه و السريانيه و المندائيه فيحرك بحركه الكسر الممال . اما بالنسبة لصيغه اشخاص الخطاب سواء كان مفرداً أم جمعاً ، مذكراً أم مؤنثاً فالاصل في حرف المضارعه المستد اليها هو حرف التاء في كل تلك اللغات ولكن تختلف حركته من لغه إلى اخرى في اللغتين العربيه والاکديه يكون حرف المضارعه محركاً بالفتح القصير (ا، آ) بينما في اللغات العربيه والسريانيه و المندائيه يكون محركاً بحركه الكسر القصير أي (-، -، د) .

اما فيما يخص صيغه اشخاص الغياب فهناك اختلاف في اسناد حرف المضارعه بين تلك اللغات فالاصل في حرف المضارعه المسند إلى تلك الصيغ هو حرف الياء لشخصي الغائب المفرد و الغائبين الجمع وقد حافظت تلك الصيغه على شكلها الاصلی في اللغات العربيه و العبريه و الاکديه حيث يكون حرف المضارعه المسند إلى تلك الصيغ هو حرف الياء ولكن تختلف حركته فيكون محركاً بالفتح في اللغة العربيه ومحركاً بالكسر القصير في اللغتين العربيه و الاکديه بينما يكون حرف المضارعه المسند لصيغه جمع الغائب المفرد و جمع الغائبين و الغائبات هو حرف النون (ن ، ن ) في اللغتين السريانيه و المندائيه الذي يكون فيها محركاً بحركه الكسر القصير .

اما بالنسبة لحرف المضارعه المسند إلى شخص المتكلمين هو حرف النون في كل تلك اللغات ويكون محركا بالفتح في اللغة العربيه ومحركا بحركة الكسر القصير في اللغات العبريه و السريانيه و المندائيه و الاكديه .

وفي نهاية بحثنا نوجز الاستنتاجات الخاصه بتلك الدراسه على شكل محاور مثبت فيها وجهات النظر التي ارتايها بتمعن و تقصي لمعرفه اسباب حالات التغير الحاصله على صيغه المضارع وبماذا تاثرت او على ماذا قيست تلك التغيرات للوصول إلى الصيغه النهائيه التي تكون بمثابه القاعده الاساسيه لتلك الصيغ الخاصه بالاشخاص ، ومن ثم ادرجنا المصادر التي اعتمدناها في هذه الدراسه .

وفي الختام مسک الكلام نرجو ان نكون قد وفقنا في اعطاء صوره واضحة عن هذا الموضوع ومن الله التوفيق .

## جدول تصریف الفعل المضارع

يعتمد تصريف الفعل المضارع أو المستقبل في اللغات السامية على ظهور المقاطع التي تزداد في أوله (prefix) <sup>(2)</sup> وهي حروف انيت (ا،ن،ي ،ت) بحيث يكون للغائب المفرد وجمع الغائبين و الغائبات ( ya ) وللغايبه المفرده و المخاطب المفرد و المخاطبه المفرده وجمع المخاطبين و المخاطبات تكون ( ta ) ويكون ( a ) للمتكلم المفرد و ( na ) لجمع المتكلمين . ويختلف استعمال هذه الحروف و حرکاتها من لغه إلى اخرى بين صيغ التصريف في المضارع و نلاحظ من خلال الجدول اعلاه ان حرکه فاء الفعل هي السكون في كل اللغات نحو (يكتب) في العربىه و ( יכתב ) في العبرىه و (نكتُوب ) في السريانىه و (ندخضطب) في المندائيه ، ماعدا اللغة الاكديه التي يكون فيها فاء الفعل محركا بالفتح في كل الصيغ نحو ( iparras ) ، اما بالنسبة لحرکه عين الفعل

<sup>١</sup> ربحي كمال ، دروس في اللغة العبرية ، عالم الكتب ، بيروت 1982 ، ص 195 .

<sup>2</sup>كارل بروكلمان ، فقه اللغات السامية : ترجمة رمضان عبد التواب ، الرياض ، جامعة الرياض 1977 ، فقره 202 ص

. 116

فهي الضمه وتختلف من لغه إلى اخرى في كونها طويلاً او قصيراً ففي العربى تكون حركه عين الفعل الضمه القصيرة في كل الصيغ الشخصيه نحو ( يكتب ) وكذلك الحال بالنسبة للغه العبريه التي تكون فيها حركه الضم قصيرة ( حولام قطان ) في كل الصيغ نحو ( יכתב ) عدا صيغ المخاطبه المفرد وجمع المخاطبين و الغائبين التي تكون فيها عين الفعل مشكله بالسكون .

اما في السريانيه فان عين الفعل تكون محركه بحركه الضم الطويل ( ُو ) عصاها في كل الصيغ نحو ( نكتوب ) عدا صيغ المخاطب المفرد وجمع المخاطبين و المخاطبات و جمع الغائبين والغائبات والتي لا تأخذ في هذه الصيغ عين الفعل حركه أي انها تكون ساكنه ( ةكميin.نكتيin.نكتيin.ةكميin ) وكذلك هو الحال بالنسبة للغه المندائيه التي تكون فيها عين الفعل محركه بحركه الضم الطويل ( وظ ) الاو شنا في كل الصيغ نحو ( ندكخضبظ ) عدا صيغ المخاطبه المفرد وجمع المخاطبين و المخاطبات و جمع الغائبين والغائبات التي لا تأخذ حركه أي انها تكون ساكنه ( اللي مندا ) نحو ( تدكخضبظن ، ندكخضبظن ، تدكخضبظن ، تدكخضبظن ) ، بينما في اللغة الاكديه فان عين الفعل في تصريف الفعل تكون مكرره ( تضعيف الحرف ) وذلك ليس له علاقة بصيغه الفعل المضعف بل هو ميزه اختصت بها اللغة الاكديه والتي تعود إلى فترات مبكرة من اللغة في حين سقط التضعيف في النصوص الآشوريه وفي نصوص العهد البابلي القديم احياناً<sup>(3)</sup> وتكون حركه عين الفعل في الـاـكـديـه هي الفتحه القصيرة ( a ) في كل الصيغ ( ..... taparras , aparras , iparras ) وفيما يلي سنجمل تصريف كل شخص في زمن المضارع في كل اللغات السامية المذكورة .

---

3. عامر سليمان ، اللغة الاكديه (البابليه - الآشوريه) تاريخها وتدوينها وقواعدها ، الموصل ، جامعه الموصل 1991 ، ص 254 .

## 1- المتكلم :

نلاحظ ان شخص المتكلم المضارع في اللغات السامية كلها يأخذ حرف المضارعه الالف (a) و تختلف حركه هذه الالف من لغه إلى اخرى ففي العربيه تحرك بحركه الفتح نحو (اكتب ) اما في اللغتين العربيه والسريانيه فان هذه الالف تحرك بحركه الاماله إلى الكسر (ا، ا) أي السيجول في العربيه وواهمزه المكسوره على اوله في السريانيه<sup>(4)</sup> نحو (אכתַּב) في العربيه و (אַקְתֹּב) في السريانيه اما في اللغة المندائيه فيكسر حرف الالف كسرا خفيفا وبذلك يكتب فيها حرف العين (ى)<sup>(5)</sup> الذي يلفظ (اي) وهي ايضا تشبه العربيه و السريانيه من حيث النطق نحو (ى خضراب) بيتما في اللغة الاكديه فيكون حرف (a) الذي ينطق مثل الفتحه المهموزه نحو (aparras ) اما بالنسبة لعين الفعل فانها تشكل في كل تلك اللغات بالضم ما عدا الاكديه التي تكون مفتوحة العين .

## 2- المخاطب والمخاطبة

ان الاصل لحرف المضارع المسند إلى المخاطب والمخاطبة هو (ta) ويمكن ان نفترض في الساميه الام للمخاطب صيغة (تفعل) وللمخاطبة (تفعلين ) ففي العربيه تكون بنفس هذه الصيغ الاصليه أي ان حرف المضارعه محرك بالفتحه وعين الفعل محرك بحركه الضم نحو (تكتب) للمخاطب و(تكتبين) للمخاطبه اما في العربيه والسريانيه فان حرف المضارعه هو التاء (ة ، ئ ) ايضا ولكنه يكون محركا بحركه الكسره المماله وتكون حركه عين الفعل هي الضم في صيغ المخاطب المفرد العربي و السرياني نحو (תכתב ، תקְתֹּב) اما عين الفعل في صيغه المخاطبه فلا تأخذ أي حركه أي انها تكون ساكنه نحو (תכתבו ، תקְתִּבוּ) وكذلك هو الحال بالنسبة للمخاطب

4.أمين فعيل حطاب ، قواعد اللغة المندائيه ، بغداد 2002 ، ص 119.

5.يوسف دريان ، كتاب الاتقان في صرف لغه السريان ، بيروت 1913،ص210 .

و المخاطبه المندائي الذي يشابه للعبري و السرياني نحو ( تدحضظب ) للمخاطب و ( تدحضبن ) للمخاطبه بينما في اللغة الکديه فان حرف المضارع هو التاء ويكون محرک بالفتح ( ta) في المخاطب و المخاطبه وتكون عين الفعل محرکه بالفتح في کلا الصيغتين غير ان صيغه المخاطبه المؤنثه تكون غير منتهيه بحرف النون في الاکديه وانما فقط بحرکه الكسره الطويله ( ī) نحو ( taparras ) للمخاطب و ( taparrasî ) للمخاطبه .

### 3- الغائب والغائب المفرد

الاصل لحرف المضارعه المسند إلى الغائب هو ( ya ) وفي حرف المضارعه المسند إلى الغائب هو ( ta) لذا نفترض ان الصيغه في الساميه الام هي (ي فعل) بالنسبة إلى الغائب و (تفعل) بالنسبة إلى الغائب فنلاحظ ان اللغة العربيه قد حافظت على هاتين الصيغتين أي استخدام الياء (ي) للغائب و التاء (ت) للغائب و حرکه العين (عين الفعل) هي الضم نحو (يكتب) للغائب و (تكتب) للغائب وكذلك هو الحال بالنسبة إلى العربيه التي تستخدم الياء (ء) للغائب و التاء ( ئ ) للغائب ولكن هذين الحرفين يحركان بحرکه الحيريق قطان وليس بحرکه الفتح كما في العربيه و تكون حرکه عين الفعل محرکه بالضم كما في العربيه نحو ( יכתב ) للغائب و ( תכתב ) للغائب ، اما في السريانيه و المندائيه فقد استخدمت في الغائب المفرد و جمع الغائبين حرف النون بدلا من الياء في الصدر وهي السمه المميزه و انها ابتداع الاراميه الشرقيه (اما الاراميه القديمه والاراميه الغربيه فتحتقطان بالياء ( y ) )<sup>(6)</sup> وفي لغه بابل السريانيه المعروفة بالكلدانيه نجد ان حرف اليود هي من حروف المضارعه لشخص الغائب كما في العربيه والعربيه نحو (يرعم ) بمعنى يرعد<sup>(7)</sup> ، اما بالنسبة لحرف المضارعه المسند إلى الغائب فهو التاء ( ئ )

6. سباتينو موسکاتی ، مدخل الى نحو اللغات الساميـه المقارن ، مترجم ، بغداد 1985 ، فقره 16- 58 ب ص 241 .

7. اقليمـس يوسف داودـود ، اللـمعـه الشـهـيـه في نحو اللـغـه السـريـانـيـه على کـلـا مـذـهـبـيـ الغـرـبـيـنـ وـ الشـرـقـيـنـ ، الموصل 1896 ، ص 309 .

ة، تد) تكون حركه هذين الحرفين أي النون والتاء هي الكسره المماله الرباص في السريانيه والعكسا في المندائيه تكون حركه عين الفعل هي الضم الطويل نحو ( نكمّوب ، ندخصظب ) للغائب و ( ئكمّوب ، تدخصظب) للغائب بينما في الاكديه تكون الزياده في الصدر ( حرف المضارعه ) للغائب قد تطورت من ( ya ) إلى ( yi ) ومن ثم إلى ( i ) وهذا ينطبق على جمع الغائبين حسب القوانين الصوتيه<sup>(8)</sup> اما بالنسبة للغائب فحرف المضارعه هو ( ta ) ويكون مفتوح وتكون حركه عين الفعل هي الفتح للغائب والغائب نحو ( iparras ) للغائب المذكر و ( taparras ) للغائب المؤنثه .

#### 4-جمع المتكلمين :

الاصل في حرف المضارعه المسند إلى جمع المتكلمين هو حرف النون ( n ) لذا نفترض ان الصيغه فى الساميه الام هي ( فعل ) فنلاحظ ان العربيه قد حافظت على الصيغه أي انها تستخدم حرف المضارعه النون ( n ) لجمع المتكلمين ويكون مفتوح وكذلك تكون حركة عين الفعل هي الضمه نحو ( نكتب ) وكذلك الحال بالنسبة للعربيه والسريانيه والمندائيه التي تستخدم حرف المضارعه النون ( ن ، ن ، ند ) لجمع المتكلمين ولكنه يكون محركا بحركه الكسره المماله وليس بحركه الفتح كما في العربيه وتكون حركه عين الفعل هي الضم كما في العربيه نحو ( نكتب ) في العربيه و ( نكمّوب ) في السريانيه و ( ندخصظب ) في المندائيه بينما اللげه الکديه يكون فيها حرف المضارعه لجمع المتكلمين هو النون ( ni ) ويكتن محركا بحركه الكسره وتكون فيها عين الفعل محركه بالفتح وليس بالضم كما في بقية اللغات المذكوره نحو ( niparras ) .

---

8. موسكاني ، سباتينو ، المصدر السابق ، ص 240.

## 5- جمع المخاطبين والمخاطبات:

الاصل في حرف المضارعه المسند إلى جمع المخاطبين و المخاطبات هو (ta) لذا نفترض ان الصيغه الاصليه في الساميه الام هي (تفعلون) اجمع المخاطبين و(تفعلن) لجمع المخاطبات فنلاحظ ان اللغة العربيه قد حافظت على صيغه جمع المخاطبين بكل تفاصيلها امل بالنسبة لصيغه جمع المخاطبات فهي تشابهها من حيث ان حرف المضارعه هو التاء ويكون مفتوحا وان عين الفعل محركه بحركه الضم ولكنها تختلف مع الصيغه الاصليه الانه الذكر كونها لا تحتوي على حركه المد أي الالف التي تسبق حرف النون ولكنها تحتوي على حركه الفتحه الموجوده على حرف النون نحو (تكتبون) لجمع المخاطبين و(تكتبن) لجمع المخاطبات اما في اللغة العبريه فان حرف المضارعه هو التاء لكلا الصيغتين ولكن يكون محركا بحركه الكسر القصير ( ְ ) اما بالنسبة لحركه عين الفعل ففي صيغه جمع المخاطبين لاتحرك عين الفعل أي انها تكون ساكنه بالإضافة إلى عدم انتهاء هذه الصيغه بحرف النون بل انها تنتهي بحرف الواو فقط والذي يدل على الجمع وفيما يخص صيغه جمع المخاطبات فان عين الفعل فيها تكون محركه بالضم أي انها غير ساكنه وعدم وجود حركه المد قبل النون بل ان النون هي نفسها تكون محركه بحركه المد الطويل القامص متبعه بحرف الهاء ( ֶ ) دلالة على التائيث نحو ( תכתבו ) لجمع المخاطبين و ( תכתבנה ) لجمع المخاطبات .

وفي اللغتين السريانيه و المندائيه فان حرف المضارعه هو التاء لكلا الصيغتين ولكنه يكون محركا بحركه الكسره المماله ( ة ، تد ) وتكون عين الفعل ساكنه أي اتها غير محركه في كل الصيغتين وتنتهي صيغه جمع المخاطبين بالواو و النون كما في الصيغه الاصليه واللغه العربيه بينما تكون صيغه جمع المخاطبات منتهيه بحركه المد الطويل أي الزقاfa ( ע ) في السريانيه والحلقا ( א ) في المندائيه متبعه بحرف النون نحو

(ةكَتُّون ، تدَخْضَبَن) لجمع المخاطبين و(ةكَتُّن ، تدَخْضَبَن) لجمع المخاطبات<sup>(٩)</sup> بينما في اللغة الakkديه يكون حرف المضارع هو التاء ايضا ولكنه يكون مفتوحا (ta) تكون عين الفعل محركه بحركه الفتح وليس الضم كما في الصيغه الاصليه التي افترضناها وكذلك تكون علامه الثانيث أي الالف (ā) في نهاية الصيغتين بحيث تحل علامه الثانيث محل علامه التذكير (ā) نحو (taparrasā) لجمع المخاطبين والمخاطبات على حد سواء .

## 6- جمع الغائبين والغائبات

الاصل في حرف المضارع المسد إلى صيغتي جمع الغائبين وجمع الغائبات هو الياء (y) لذا نفترض ان الصيغه في الساميه الام هي (يفعلون) لجمع الغائبين و(يفعلن) لجمع الغائبات فتلاحظ ان العربيه قد حافظت على صيغه جمع الغائبين كما في الصيغه الاصليه من حيث حرف المضارع وحركته وحركه عين الفعل وعلامه التذكير في النهايه نحو (يكتبون) اما بالنسبة لصيغه جمع الغائبات المؤنث فانها تتشابه مع الصيغه الاصليه من حيث حرف المضارع وحركته الفتح و كذلك من حيث حركه عين الفعل وهي الضم اما بالنسبة لعلامه الثانيث فانها تتشابهها في كونها حرف النون ولكنها غير مسبوقة بحركه المد الطويل وانما محركه بحركه الفتح نحو (يكتبن) وفي العربيه يكون حرف المضارع في صيغه جمع الغائبين هو الياء (‘) ويكون محركا بحركه الكسره القصيره وتكون عين الفعل ساكنه غير محركه وغير منتهيه بالنون بل فقط بعلامه التذكير (‘) التي تدل على الجمع نحو (بِجَهَبَ ‘) اما بالنسبة لصيغه جمه الغائبات فيكون التصدير (حرف المضارع) فيها بالتاء (‘) وليس الياء وتكون عين الفعل محركه بحركه الضم وتنتهي بالنون المحركه بحركه المد (‘) أي انها لا تسبقها حركه المد نحو (بِجَهَتَ بِنَهَ) ونلاحظ في عربيه نصوص البحر الميت ان النهايه لجمع الغائبين هي (‘) بدلا من (‘) وقد ثبت وجودها وربما كان ذلك بسبب التأثير

٩. امين فعيل حطاب ، المصدر السابق ، ص120 .

الارامي<sup>(10)</sup> اما في السريانيه والمندائيه فان حرف المضارعه في كلا الصيغتين هو النون بدلا من الياء وتحرك هذه النون بحركه الكسره المماله (ن ، ند) وتكون عين الفعل ساكنه غير محركه وتنتهي صيغه جمع الغائبين بعلامه التذكير والنون نحو ( نکتبون، ندخلضبظن) لجمع الغائبين اما نهايه جمع الغائبات فانها تنتهي بعلامه التائيه التي تشابه الصيغه الاصليه وهي حركه المد والنون في الاخر نحو ( نکمبن ، ندخلضبان ) لجمع الغائبات اي انها تتشابه في صيغتي جمع الغائبين والغائبات مع الصيغ الاصليه من حيث النهايه اما في الاكديه فان التصدير (حرف المضارعه) فيها لكلا الصيغتين هو (i) والذي حدث نتيجه تطور من (ya) إلى (yi) حسب القوانين الصوتيه وتكون عين الفعل محركه بحركه الفتح لكلا الصيغتين وتكون النهايه بالنسبة لجمع الغائبين هي علامه التذكير (ā) اما بالنسبة لجمع الغائبات هي علامه التائيه ( ā) وعم وجود النون في الاكديه نحو (iparrasū) لجمع الغائبين و(iparrasā) لجمع الغائبات .

اما بالنسبة للمثنى فهو فقط للغائبات و الغائبان و المخاطبان ويوجد فقط في العربيه والاکديه فالغائبان نستعمل (يكتبان) و الغائبان (تكتبان) في العربيه و (iparrasā) للغائبان و(iparrasā) للغائبان في الکديه و استعملت الكسره في بدايه المؤنث للانسجام مع المذكر في الاکديه وترد صيغه المثنى للمخاطبان فقط في العربيه نحو (يكتبان) انتما.

### الاستنتاجات

- 1- نلاحظ من خلال ماتم ذكره ان زمن المضارع يصاغ باضافه حروف الانبياء (ان، ي، ت) على اول الفعل وهذه المقاطع يطلق عليها (prefix) اي الصدور او التصدير .
- 2- تختلف حركه حروف المضارع التي تسبق الاشخاص فهي تكون محركه بحركه الكسر القصير في اللغات العربيه والسريانيه و المندائيه اما في اللغة العربيه ف تكون حركه بحركه الفتح القصير بينما في اللغة الاکديه تختلف حركه حرف المضارعه تبعا

---

10 . سباتينو موسكاتي . المصدر السابق ، ص242

لاختلاف الشخص المسند اليه فهي محركه بالكسر في كل من الغائب والمتكلمين و الغائبين والغائبات ومحرك بالفتح في باقي صيغ الاشخاص .

3- استخدام حرف المضارعه النون لصيغ الغائبين و الغائبات بدلا من حرف المضارعه الياء في كل من اللغتين السريانيه و المندائيه .

4- تختلف حركه فاء الفعل المسبوقة بحرف المضارعه ، فهي تكون ساكنه في كل من اللغات العربيه والعربيه والمندائيه وكذلك في صيغ الاشخاص في اللغة السريانيه .

5- تكون عين الفعل محركه الضم في اللغة العربيه اما في اللغة الاكديه فتكون عين الفعل محركه بحركه الفتح ، بينما نلاحظ بان اللغات العربيه والسريانيه والمندائيه تكون فيها حركه عين الفعل هي الضم في قسم من صيغ الاشخاص وفي القسم الآخر تكون ساكنه ، وان سبب هذا التباين يعود الى اتصال الضمائر الخاصه بالاشخاص .

6- نلاحظ ان لام الفعل تكون ساكنه في صيغ اشخاص المتكلم و المخاطب و الغائب و الغائب وجمع المتكلمين في جميع تلك اللغات اما في بقية الصيغ فتختلف حركه لام الفعل تبعا لاختلاف الصيغه ففي صيغه المخاطبه تكون محركه بحركه الكسر الطويل وتلحق بها انون ايضا في اللغات العربيه والسريانيه والمندائيه وتكون محركه بحركه الضم الطويل وتلحق بها النون لصيغتي جمع المخاطبين والغائبين في تلك اللغات ايضا ، اما في اللغة الاكديه فتكون محركه بحركه الفتح الطويل (المد) في صيغ حمع المخاطبين والمخاطبات والغائبات بينما تحرك بحركه الضم الطويل في صيغه جمع الغائبين وفي اللغتين السريانيه والمندائيه نلاحظ بان لام الفعل تكون محركه بحركه المد الطويل في صيغتي جمع المخاطبات و الغائبات بينما تكون اللام ساكنه في تلك الصيغتين في اللغتين العربيه والعربيه ومتبوعه بحرف النون الذي يكون محركا بحركه الفتح القصير في اللغة العربيه والمد الطويل (القامص والهاء) في اللغة العربيه . من خلال ما تم ذكره نجد بان زمن المضارع موجود في كل تلك اللغات وهو يدل على الوقت الحاضر والمستقبل .

## المصادر

- 1- بروكلمان ، كارل، فقه اللغات الساميّة : ترجمة رمضان عبد التواب ، الرياض، جامعه الرياض 1977.
- 2- حطاب، امين فعيل ، قواعد اللغة المندائيه ، بغداد 2002 .
- 3- داود ، اقليميس يوسف ، اللمعه الشهيه في نحو اللغة السريانيه على كلام ذهبي الغربيين و الشرقيين ، الموصل 1896 .
- 4- دريان ، يوسف ، كتاب الاتقان في صرف لغه السريان ، بيروت 1913 .
- 5- سليمان ، عامر ، اللغة الاكديه (البابليه - الاشوريه) تاريخها وتدوينها وقواعدها ، الموصل ، جامعه الموصل 1991 .
- 6- كمال ، ربحي ، دروس في اللغة العبرية ، عالم الكتب ، بيروت 1982 .
- 7- موسكاتي ، سباتينو ، مدخل الى نحو اللغات الساميّة المقارن ، مترجم ، بغداد 1985 .